



Colaborando Juntos Resource Guide

2007 - 2008



Name of Agency / Company	Services Provided	Address	Telephone Number	Email Address	Web Address	Type of Contact Available	Person of Contact	Is Spanish Available on 1st Contact?	Is Literature Available in Spanish?	Are INS documents needed for service?
American Cancer Society	Information on cancer and cancer related topics.	American Cancer Society South Atlantic Division, Inc. 4240 Park Place Court Glen Allen, VA 23060	(800) 227-2345 (804) 527-3700	riguey.king@cancer.org	http://www.cancer.org	Telephone, Email		Yes	Yes	No
American Red Cross	The Chapter provides CPR and first aid courses in Spanish and distributes a variety of disaster prevention and preparedness materials in Spanish. One of its bi-lingual youth volunteer programs involves going door-to-door confirming that their smoke alarms are working and talking with them in general about fire prevention and preparedness - nationally, 90% of the Red Cross' disaster response efforts are related to house and apartment fires.	420 East Cary Street P.O. Box 655 Richmond, VA 23218	(804) 780-2254	gutierrezf@usa.redcross.org vonderlippe@usa.redcross.org	www.greaterrichmond.redcross.org	Telephone, E-mail	Fernando Gutierrez Peter M. Von der Lippe	Yes	Yes	No
Bon Secours Richmond health System (CARE-A-VAN)	Immunizations, urgent and primary care, health education, referrals, and outreach services.	4121 Cox Road, Suite 110 Glen Allen, VA 23060	(804) 545-1920		http://www.bonsecours.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	No
Central Virginia Legal Aid Society, Inc.	Legal assistance to low income.		(804)648-1012 1-800-868-1012		http://www.cvlas.org	Telephone, In-Person (accepted if age 60 or over, court date in 7 days or less)		Yes	Yes	Yes
Chance Youth Foundation	Community center that runs a youth program to get kids off the streets and serve as a fitness center for the community.	Conner Brothers Community Center 2807 Hull Street Richmond, VA 23224	(804) 233-8288 (804) 230-8878	youth@chanceyouth.com	http://www.chanceyouth.com	Telephone, Email, In-Person.		Not yet	No	No
Chesterfield Community Corrections Services	Pre-trial and probation services.	10111 Krause Rd, Suite 202 Chesterfield, VA 23832	(804) 706-1250	pearsong@chesterfield.gov sancheza@chesterfield.gov	http://www.chesterfield.gov/HumanServices/CommunityCorrections/default.asp	Telephone, In-Person, Correspondence.	Gene Pearson Aysan Sanchez	No	Yes (Not on the website)	No
Chesterfield Cooperative Extension	Numerous services not limited to lawn care financial management, home management, nutritional education, Chesterfield 4-H and community-based education	P. O. Box 146 Chesterfield, VA 23832	(804) 751-4401 Fax (804) 751-0515	avargo@vt.edu	http://www.chesterfield.gov/extension	Telephone, Email, Correspondence.	Ann Vargo	No	Yes	No
Chesterfield County Head Start	Family service provider.	4003 Cogbill Road Richmond, VA 23234	(804) 743-3699-97	VIOLETA_POWELL@ccpsnet.net		Telephone, Email, Correspondence.	Violeta Powell	Yes	Yes	No
Chesterfield County Public Library	Library services.	Library Administration 9501 Lori Road Chesterfield, VA 23832	(804) 748-1601 (804) 748-1766	mabem@chesterfield.gov	http://library.chesterfield.gov	Telephone.	Frank Bridge	No	Yes	
Chesterfield County Public Schools	Education K-12. English as a Second Language.	4800 Hopkins Rd Trailer 4 ESL Intake Center Falling Creek Elementary School	(804) 743-7542	Lisa_Thompson@ccpsnet.net	http://www.chesterfield.k12.va.us	Telephone, Email.		Yes	Yes	No
Children's Health Involving Parents (CHIP of Greater Richmond)	Home visits to parents with young children by a registered nurse and a lay home visitor. The team helps parents solve questions about healthcare, child development, etc. Offers van transportation for health and other appointments and provides mental health counseling.	2922 W. Marshall St. Richmond, VA 23230	(804) 233-2850	lydenglish@yahoo.com	http://chipofrichmond.org	Telephone (initial contact), In-Person.	Lydia English ext. 111	Yes	Yes	No
Children's Hospital	Specialty Pediatric Medical Service.	2924 Brook Rd Richmond, VA 23220	(804) 321-7474		http://www.childrenshosp-richmond.org	Telephone, In-Person.	Kimberly R. Matias Ext. 7052	No	No	Dependent on insurance.
Commonwealth Parenting	Parent Education Classes in both English and Spanish, one-on-one sessions, parent support in finding resources.	4121 Cox Road, Suite 110 Glen Allen, VA 23060	(804) 545-1272	Lpearce@commonwealthparentingcenter.org	http://www.commonwealthparentingcenter.org	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Ana Buckman Ileana Rivera	No	Yes	No
Community Health Associate Physician Organization	RN case management & social work.	2201 E. Main St. Richmond, VA 23223	(804) 780-0691	hgonzalez@communityhealthassociates.com	http://www.communityhealthassociates.com	Telephone, Email.	Helen Gonzalez	No	Yes	



Colaborando Juntos Resource Guide

2007 - 2008



Name of Agency / Company	Services Provided	Address	Telephone Number	Email Address	Web Address	Type of Contact Available	Person of Contact	Is Spanish Available on 1st Contact?	Is Literature Available in Spanish?	Are INS documents needed for service?
Cross Over Ministry	Primary medical care, dental and eye care, anonymous and confidential HIV testing, and Promotoras de Salud training.	108 Cowardin Ave. Richmond, VA 23224	(804) 233-5016 for medical, dental, & eye care services. x109 for Promotoras de Salud training	kbunn@crossoverministry.org mmetzler@crossoverministry.org	http://www.crossoverministry.org	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	No
Emmaus Community Church Iglesia Comunitaria Emaús	Spiritual guidance and encouragement.	Mail: 13146 Midlothian Turnpike #223 Midlothian, VA 23113 Physical: 3700 Old Hundred Rd S. Midlothian, VA	(804) 423-6326	mdavis@emmauscc.org	http://www.emmauscc.org	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Scherenda Killingsworth, Murray Davis, Tom Creel Jr.	Yes	Yes	
Fairfax County Fire & Rescue Department	Fire and life safety education information.	4100 Chain Bridge Road Fairfax, VA 22310	(703) 246-3961	Raul.Castillo@fairfaxcounty.gov	http://www.fairfaxcounty.gov/fire	Telephone, Email.		Yes	Yes	
Fan Free Clinic	Outreach education, free medical services for the uninsured and under insures, and HIV testing and counselling.	1010 N. Thompson St. Richmond, VA 23230	(804) 358-6343	jabdul-mumit@fanfreeclinic.org	http://www.fanfreeclinic.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	No
Hispanic Liason Office City of Richmond	This office provides information about a number of topics: English language, youth program information, education, taxes, public safety and immigration services information. HLO also provides interpretation and translation to City Departments.	The Hispanic Liaison Office 4100 Hull Street Richmond, VA 23224	(804) 646-0145	Tanya.Gonzalez@richmondgov.com Wilken.Fernandez@richmondgov.com Paz.Ochs@richmondgov.com		Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	
Homeward	Catalyst and coordinator of resources and services to prevent and end homelessness.	408 W. Franklin St P.O. Box 5347 Richmond, VA 23220	(804) 343-2045	mmuquira@homewardva.org aedwards@homewardva.org	http://www.homewardva.org	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Marty Muguira	No	No	No
Housing Opportunities Made Equal of Virginia, Inc.	Homeownership, Fair Housing, Default, and Landlord/tenant counseling; homeownership, superior tenant, money management & credit classes, and post-bankruptcy classes. Housing Discrimination investigations.	700 E. Franklin St. Suite 3A Richmond, VA 23219	(804) 354-0641	help@phonehome.org	http://www.phonehome.org			No	Yes	No
Infant & Toddler Connection of Richmond	Early intervention evaluations and service coordination for children ages 0-3 and their families.	700 E. Franklin St. P.O.Box 843020 Richmond, VA 23284-3020	(804) 828-CRIB (2742)	dmbuck@vcu.edu	http://www.vcu.edu/partnership	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Dean Buck	No	Yes	No
Internal Revenue Service, Stakeholder Partnerships, Education and Communication (SPEC) Office	Education/Outreach information, free tax assistance sites.		National Toll Free Tax Assistance: (800) 829-1040		http://www.irs.gov	Telephone.		Yes	Yes (Through local contact, Denise Helland)	
Legal Aid Justice Center	Free legal representation to eligible persons in need of help with education, housing, and employment cases.	123 East Broad Street Richmond, VA 23219	(804) 643-1086	First contact should be made by telephone.	http://www.justice4all.org	Telephone, In-Person.		Yes	No	No
Memorial Child Guidance Clinic - ChildSAVE Program	Mental health services for children exposed to violence or trauma. *Child must be able to speak English to receive services*	200 N. 22nd St. Richmond, VA 23223	(804) 644-9590	thunter@mcqcv.com	http://childsavers.org	In-Person. Will work with a translator for the caregiver.	Tracey Hunter	No	No	
Office of Multicultural Student Affairs, Virginia Commonwealth University	Services (I.e. advising, support, etc.) for multicultural students at VCU.	907 Floyd Ave, Room 215 Richmond, VA 23284-3080	(804) 828-6672	omsa@vcu.edu	http://www.students.vcu.edu/omsa	Telephone, Email, Correspondence.			N/A	



Colaborando Juntos Resource Guide

2007 - 2008



Name of Agency / Company	Services Provided	Address	Telephone Number	Email Address	Web Address	Type of Contact Available	Person of Contact	Is Spanish Available on 1st Contact?	Is Literature Available in Spanish?	Are INS documents needed for service?
PEATC (Parent Educational Advocacy Training Center)	To promote school and community life for children to be successful by building positive partnerships between parents and professionals and to promote and develop nationally recognized programs in education, health and social services for children from birth to age 22. Our focus is on children with disabilities.	2922 W. Marshall St., Richmond, VA 23230	toll free 800 869-6782; direct line 804-627-1144	cornicello@peatc.org	www.peatc.org	Telephone, Email, In person, correspondence	Barbara Cornicello	Yes	Yes	No
REACH (Richmond Enhancing Access to Community Healthcare)	REACH offers training to community organizations to help them enroll clients in Virginia's Health Insurance Programs (e.g., FAMIS/FAMIS Plus, Medicaid for Pregnant Women). The training highlights solutions to common concerns that Hispanic clients have when applying for these programs. REACH can also refer uninsured clients to local safety net providers.	P. O. Box 843021 Richmond, VA 23284-3021	(804) 827-3224 (804) 828-8414		http://www.reachva.org	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Eliezer Arzan	Yes	Yes	
Refugee and Immigration services, Catholic Diocese of Richmond	Refugee resettlement, many immigration services except detainees, interpreter services, ESL, Spanish liason and school liason	811 Cathedral PL Richmond, VA 23220	(804) 355-4559	orobaina@richmonddiocese.org	http://www.richmonddiocese.org/ris	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Ofelia Robaina Tessie Moreilhon	No	NO	
Richmond Behavioral Health Authority (RBHA)	Mental Health, Mental Retardation and Substance Abuse Services.	107 South Fifth St Richmond, VA 23219	(804) 819-4000 24 hr crisis line: (804) 819-4100	http://www.richmondcity.va.networkofcare.org	http://www.rbha.org/	Telephone.		No	Yes	Yes
Richmond Career Advancement Center	Employment and training services.	201 West Broad St Richmond, VA 23220	(804)780-4146			Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Calvin Harris	No	Yes	
Richmond Career Advancement Center South	Employment and training services.	4100 Hull Street Richmond, VA 23234	(804) 646-1865			Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Sofie Williams	No	Yes	
Richmond City Police Department	Police department, Crime Prevention Unit safety talks to residents/businesses. Free Site security surveys. Citizen Crime Prevention Academies. Talk to children about stranger danger & safety. Available for set up of crime prevention community events.		(804) 646-4395		http://www.ci.richmond.va.us/police	Telephone.		Yes	Yes	No
Richmond Department of Parks, Recreation and Community Facilities Before and After School Program	The Dept. provides a wide range of recreation services. The Before and After school programs operate from 7:30-9AM and from school dismissal to 5:45PM. Include character development, SOL related activities, and recreation services.	6 N. Laurel St., Suite 308 Richmond, VA 23220	Flo Grigg: (804) 646-1624 Freda Henderson: (804) 646-1066 David Cherry: (804) 646-1624	griggft@ci.richmond.va.us	http://www.richmondgov.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	See phone column	No	Yes (Before and After School program brochures)	No
Richmond Public Schools Parent/Student Support Center	Provides information, materials, & workshops on RIC public schools and children's education. The ESL Parent Liason coordinates community participation programs & resources, family literacy services, parent outreach.	Richmond Public Schools Parent/Student Support Center 2015 Seddon Way Richmond, VA 23230 Attn: Barbara Ingber, ESL Parent Liaison	(804)780-6082 Fax: (804)780-6034	bingber@richmond.k12.va.us		Telephone, Email, In-Person (Barbara Ingber), Correspondence.	Barbara Ingber	Yes	Yes	No
Substance Abuse Consulting Service, Inc	Intensive outpatient substance abuse treatment, Anger management, Domestic Violence.	5001 West Broad St, Suite 22 Richmond, VA 23230	(804) 282-7491 Fax: (804) 282-7492	lcalcaterra@pressroom.com		Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Lynette Calcaterra	Yes	Yes	
Telamon Corporation	Employment, training and supportive services to eligible farmworkers and their families.	903 West Broadway Ave. Hopewell, VA 23860	(804) 452-1286 (866) 246-6918	mlarios@telamon.org	http://www.telamon.org	Telephone, Email, In-Person.		Yes	Yes (Not on the website)	Not for basic or core services.
The Virginia Association of Area Agencies on Aging	Senior Medicare/Medicaid Patrol Program.	24 East Cary Street, Suite 100 Richmond, VA 23219	(804) 644-5628 Toll Free: (800) 938-8885			Telephone, In- Person (with appointment).		Yes	Yes	No
Union Theological Seminary and Presbyterian School of Christian Education	Theological and Pastoral training for Church leaders	3401 Brook Rd Richmond, VA 23227	(804) 254-8046	fcascante@union-psce.edu	http://www.union-psce.edu	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Dr. Fernando A. Cascante	Yes	No	
United Way of Greater Richmond & Petersburg Information and Referral Center	Information and referral services.	2001 Maywill St. Richmond, VA 23230	Cathy Brown: (804) 225-7901 Health & Human Services:	BrownC@yourunitedway.org	http://www.yourunitedway.org	Telephone, Email, In-Person (2nd floor),	Cathy Brown	Yes	Yes	No
University of Richmond, Latin American and Iberian Studies (LA & IS) Department	Tutoring, reading Spanish stories, translating in some situations such as clinic.	24 Westhampton Way Puryear Hall G-13 University of Richmond, VA 23173	(804) 287-6459	dlawrenc@richmond.edu		Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	N/A	
U.S. Department of Housing & Urban Development Richmond Field Office	Information about homeownership and rental housing, community and economic development and other programs funded by HUD.	600 East Broad Street, 3rd Floor Richmond, VA 23219	800-842-2610	va_webmanager@hud.gov	www.hud.gov/virginia	Telephone, E-mail	Lee Jones Anne Davis Toni Schmiegelow Blanca Romero	Yes	Yes	None of the services provided by HUD Richmond staff require proof of residency.



Colaborando Juntos Resource Guide

2007 - 2008



Name of Agency / Company	Services Provided	Address	Telephone Number	Email Address	Web Address	Type of Contact Available	Person of Contact	Is Spanish Available on 1st Contact?	Is Literature Available in Spanish?	Are INS documents needed for service?
VCU Department of Community Outreach	Provides assistance to apply for Emergency Medicaid applications for Pregnant Women and Medicaid/FAMIS applications for newborns. Provides education and information of above programs and how to navigate the health care system.	1001 E. Broad St Ste 105 (Old City Hall) Richmond, VA 23298	804/828-8338	mpritchard@mcvh-vcu.edu			Mayra M. Vargas-Pritchard	Yes	Yes	No
VCU Health System	Healthcare	411 East Franklin St. P. O. Box 980460 Richmond, VA 23298-0469	(804) 628-1116	vseymour@mcvh-vcu.edu	http://www.vcuhealth.org	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Vilma Seymour	Yes	Yes	
VCU School of World Studies	Undergraduate and graduate instruction. Professional development courses in Spanish for health care providers and other professions.	World Studies Annex, 310 N. Shafer Street P.O. Box 842021 Richmond, VA 23284-2021	(804) 827-1111 Fax: (804) 828-0127	irayda.ruiz@vcu.edu casanovavl@vcu.edu (events) Heman Restrepo restrepoh@vcu.edu (internships) Brett Rosenberg barosenberg@vcu.edu (translation certificate)	http://worldstudies.vcu.edu	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Irayda Ruiz	Often, not always	Yes	Uncertain / Pending.
Virginia Adult & Pediatric Allergy & Asthma, PC VAPA Clinical Research	Pediatric & adult allergy & asthma services as well as clinical studies for children and adults with allergies, asthma, and COPD.	7605 Forest Ave, Suite 314 Richmond, VA 23229	(804) 282-2471	ymatty@vaallergy.com jweller@vaallergy.com	http://www.vaallergy.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Yamil Gonzalez	Yes	Yes	
Virginia Attorney General's Office	Gang reduction and intervention program.	Gang Reduction and Intervention Program 900 East Main St. Richmond, VA 23219	(804) 786-0004	ewelch@oag.state.va.us	http://www.vaag.com		Esther Welch	Yes	Yes	
Virginia Commonwealth University (VCU) School of Nursing	BS, MS, & Ph.D. degrees in Nursing RN to BS Weekend Program (Actively recruiting Spanish-speaking applicants)	1220 East Broad St Richmond, VA 23298 Mailing Address: P. O. Box 980567	(804) 828-5181 (800) 828-9451	flinnml@vcu.edu	http://www.nursing.vcu.edu	Telephone, Email, Correspondence.	Milagritos Larrauri Flinn	Yes	No (Coming Soon)	
Virginia Cooperative Extension - Henrico County	4-H Youth Development, child development, parenting, financial management, horticulture, Master Gardner resources and more (see URL)	8600 Dixon Powers Dr P.O.Box 27032 Richmond, VA 23273-7032	(804) 501-5160	kiedmon1@vt.edu	http://www.ext.vt.edu http://www.co.henrico.va.us/extension	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Kim Edmonds	No	Yes	No
Virginia Department of Health, Division of Chronic Disease Prevention and Control	Information on the following chronic diseases, Asthma, Arthritis, Cancer Prevention and Control, Diabetes, Heart Disease, Stroke Prevention, Tobacco Use Control and Health Programs for People with Disabilities.	VDH -Division of Chronic Disease 109 Governor Street - 10th Floor Richmond, VA 23219	804-864-7877	BA.Caro-Justin@VDH.Virginia.Gov	VDH.Virginia.Gov	Telephone or Email	Brunilda Caro-Justin	Yes	Yes	No
Virginia Department of Health, Office of Health Policy and Planning	Bilingual patient/health education materials, information and referral for health and human services, interpreter training information	109 Governor Street, Suite 1016, Richmond, VA 23219	804-864-7437	Fatima.Sharif@vdh.virginia.gov	www.CLASActVirginia.org	Telephone, E-mail	Fatima Sharif	No	Yes	Dependent on needed services
Virginia Hispanic Chamber of Commerce	Networking, business education, information, consulting and contracting.	10700 Midlothian Tpk, Suite 200 Richmond, VA 23235	(804) 378-4099	info@vahcc.com	http://www.vahcc.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	
Virginia Hispanic Chamber of Commerce Foundation	Providing education, information, and resources to the Hispanic community. Legal assistance, employment contacts and connecting with service providers.	10700 Midlothian Tpk, Suite 200 Richmond, VA 23235	(804) 378-4099	info@vahcc.com	http://www.vahcc.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	
Virginia Housing Development Authority (VHDA) La Autoridad de Desarrollo de Vivienda del Estado de Virginia	Homeownership education classes. Partner with financial institutions and non-profits to make housing affordable for Virginians.	601 South Belvidere St. Richmond, VA 23220	(877) VHDA-123 (877) 843-2123	vhdacomm@vhda.com	http://www.vhda.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes, Press option "1"	Yes	Dependent on needed services
Virginia Office for Protection and Advocacy	Helps with disability-related problems like abuse, neglect, and discrimination. We also help people with disabilities obtain services and treatment. All callers receive help with these problems. Individuals with problems, targeted in our program goals, may also receive advocacy services and/or legal representation.	1910 Byrd Avenue, Suite 5 Richmond, Virginia 23230	804-225-2042 800-552-3962	Tracy.manley@vopa.virginia.gov	http://www.vopa.state.va.us	Telephone, Email	Tracy Manley	No	No	No
Virginia Union University	Higher Education	Office of Undergraduate Admissions 1500 North Lombardy St. Richmond, VA 23220	(804) 257-5711	twall@vu.edu	http://www.vuu.edu	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Toyarna Wall	No	No	
William Smith Morton Library	Provides information, materials, aid, and/or training for Christian educators.	3401 Brook Rd Richmond, VA 23227	(804) 278-4317	extensionlib@union-psce.edu	http://library.union-psce.edu/	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Norma Calvo	Yes	No	Picture I.D.



Colaborando Juntos Resource Guide

2007 - 2008



Name of Agency / Company	Services Provided	Address	Telephone Number	Email Address	Web Address	Type of Contact Available	Person of Contact	Is Spanish Available on 1st Contact?	Is Literature Available in Spanish?	Are INS documents needed for service?
YWCA	Preschool; Crisis hotline for domestic violence and sexual assault; Emergency response, counseling, and hospital accompaniment for sexual assault victims; Shelter for victims of domestic violence needing emergency housing.	6 North 5th Street Richmond, VA 23219	24hr-hotline RIC: (804) 643-0888 24hr-hotline Chesterfield: (804) 796-3066 Non-hotline: (804) 643-6761	rlee@ywcarrichmond.org	http://www.ywcarrichmond.org	Telephone.		Yes	Yes	
17th Street Farmer's Market	Vendor opportunities, community programming, weekly markets, festivals.	100 North 17th Street Richmond, VA 23219	(804) 646-0310			Telephone, Correspondence.	Adam Nathanson	Yes	Some	
CENTRO de Richmond newspaper	News, Information, Education, Advertising, Marketing	300 East Franklin Street Richmond, VA 23219	Phone: (804) 649- 6470 Fax: (804) 649-6062	info@centrovirginia.com	www.centrovirginia.com	Email, Telephone	Tim Loughran	Yes	Yes	No
Comcast of Metro Richmond	Provides access to digital cable television, high-speed internet, and digital telephone services.	5401 Staples Mill Rd Richmond, VA 23228	1-800-COMCAST 1-888-COMCAST		http://www.comcast.com			Yes, inform a representative.	Yes	
Department of Motor Vehicles (DMV)	Issuance of Driver's Licenses, Identification Cards. Transactions to title and register a motor vehicle.	6306 Grovedale drive Alexandria, VA 22310	(703) 313-6630	leni.gonzalez@dmv.virginia.gov	http://www.dmvnow.com	See website.	Leni Gonzalez	No	Yes	Yes
Dominion (Virginia Power)	Electric utility.	701 East Cary Street	1-888-667-3000		http://www.dom.com	Telephone.		Yes	Yes	
Espiritu & Associates	Spanish language, classes, translation, and interpretation.	P. O. Box 1604 Midlothian, VA 23113	(804) 744-1383	mariaespiritu@netzero.net		Telephone, Email.		Yes	No	No



Colaborando Juntos Resource Guide

2007 - 2008



Name of Agency / Company	Services Provided	Address	Telephone Number	Email Address	Web Address	Type of Contact Available	Person of Contact	Is Spanish Available on 1st Contact?	Is Literature Available in Spanish?	Are INS documents needed for service?
La Voz Hispana de Virginia Magazine	Bilingual statewide Latino magazine.	P.O. Box 73533 Richmond, VA 23235	(804) 437-3790	editor@lavozhispana.us	http://www.lavozhispana.us	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	
Nuevas Raices	Weekly Spanish language newspaper.	3040 South Main St Harrisonburg, VA 22801	(540) 435-6806	cparietti@nuevasraices.com	http://www.nuevasraices.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	No
RE/MAX Commonwealth Group	Real Estate Services	1520 Huguenot Road #110 Midlothian, VA 23112	(804) 399-6369	Sellnhomes@comcast.net	http://www.liveinrichmond.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	No
Seguros De Calidad	Insurance for personal and business.	mail: P.O. Box 38089 Richmond, VA 23231 address: 4216-B Eubank Rd. Richmond, VA 23231	(804) 428-9995	sara-aida@segurosdecadidad.com	http://www.segurosdecadidad.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	No	
Spanish Academy & Cultural Institute	Industry specific Spanish language and cultural training for professionals in healthcare, law enforcement, juvenile justice, emergency management, and others with onsite training. Traditional classes, Immersion programs in U.S. and abroad, online training, translation, interpretation. Private instruction with patent-pending system of learning.	13146 Midlothian Turnpike #128 Midlothian, VA 23113	(804) 378-8180	Zajur@spanishwithin.com	www.spanishwithin.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Lisa Zajur	Yes	Yes	
Suntrust Mortgage Inc.	Loan Officer	2493 Boulevard Colonial Heights, VA 23834	(804) 526-7232	morena.phillips@suntrust.com	http://www.suntrustmortgage.com/mphillips	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.	Morena Phillips	Yes	Yes	
Wachovia	Banking	1021 East Cary Street Richmond, VA 21219	(804) 697-7218	penny.johnson@wachovia.com	http://www.wachovia.com	Telephone, Email, In-Person, Correspondence.		Yes	Yes	Yes